

طرح هایی که از طرف WDVACP تامین بودجه میشوند

طرح	شماره تلفن
Albury	02 6021 3059
Armidale	02 6771 4221
Bankstown	02 8713 7700
Bega	02 6492 5002
Blacktown	02 9671 9126
Blue Mountains/Lithgow	02 4782 4155
Bourke/Brewarrina	02 6872 1200
Broken Hill	08 8087 2053
Central Coast	02 4350 3064
	02 4304 6941
Coffs Harbour	02 6650 0302
Downing Centre (Redfern)	02 9698 7277
Dubbo	02 6884 7388
Hastings	02 6583 4179
Hawkesbury	02 4588 5618
Hornsby	02 9485 3017
Hunter	02 4929 7036
Illawarra	02 4228 1499
Inner West	02 9744 1866
Kempsey	02 6563 1479
Liverpool/Fairfield	02 9601 6988
Macarthur	02 4628 6170
Maitland	02 4934 5332
Manly/Warringah	02 9971 4499
Moree	02 6752 7135
Newtown	02 9559 2899
Northern Rivers	02 6621 1044
	1300 720 606
Nowra	02 4423 8507
Parramatta/Ryde	02 9760 0441
Penrith/Mt Druitt	02 4731 5098
Southern Sydney	02 9589 1200
Taree	02 6553 0009
Wagga Wagga	02 6921 6227
Waverley	02 9349 8200

برای کسب اطلاع بیشتر و کمک

خط راهنمایی خدمات پشتیبانی درمورد خشونت خانوادگی

تلفن: 02 8745 6999

1800 810 784

:TTY 1800 626 267

خط خشونت خانوادگی

۲۴ ساعت، ۷ روز مشاوره و ارجاع به پناهگاه

تلفن: (Rural Free Call) 1800 656 463

:TTY 1800 671 442

اورژانس (پلیس)

تلفن: 000

:TTY 106

یا به کارمند رابط خشونت خانوادگی (DVLO Domestic Violence)

در کلانتری محل تلفن کنید (Liasion Officer)

خدمات ترجمه کتبی و شفاهی

تلفن: 131 450

رابط های محلی

پلیس:

تثبات دادگاه- قاضی دادگاه بخش که قبل از دادگاه به مسائل مقدماتی رسیدگی میکند:

پناهگاه:

مشروح وسائل تماس با WDVACS:

تلفن

نام حمایت کننده:

تاریخ تشکیل دادگاه:

Domestic violence

Help with going to court

خشونت خانوادگی کمک برای مراجعه به دادگاه



خشونت خانوادگی جرم است. مجبور نیستید آنرا تحمل کنید. شما می توانید کاری کنید که خشونت خانوادگی متوقف شود. شما می توانید جهت گرفتن پناهگاه یا درخواست بخواهید. خشونت خانوادگی، به دادگاه مراجعه نمائید (ADVO)

برنامه کمک به بانوان

جهت مراجعه به دادگاه

بخاطر خشونت خانوادگی (WDVACP)

وقتی خشونت واقع میشود، شما چند انتخاب دارید:

میتوانید کاری کنید که خشونت خانوادگی متوقف شود
میتوانید جهت گرفتن حکم بازداشت بخاطر خشونت خانوادگی، به دادگاه مراجعه نمایید (ADVO: Apprehended Domestic Violence Order).

اگر خشونت خانوادگی را به پلیس اطلاع داده اید، شخصی که بشما خشونت کرده ممکن است متهم گردد

ADVO چیست؟

ADVO عبارت از حکمی است که از طرف دادگاه صادر شده و به شخصی که نسبت به شما خشونت نموده میگوید که چه باید بکند. هدف ADVO حفاظت از شما در مقابل خشونتی است که تجربه کرده اید.

ADVO به تنهایی محکومیت جنائی نیست

اگر چه خشونت کننده به شما ممکن است به جرم جنائی متهم گردد. صدور حکم نه به این معنی است که آن شخص دارای سابقه جنائی است. و نه اینکه به زندان خواهد رفت. بهر حال، اگر حکم را نقض کند، جرم است و ممکن است سابقه جنائی پیدا کند و یا به زندان برود.

چه کسی میتواند مرا برای گرفتن ADVO کمک کند؟

خدمات مخصوصی وجود دارند که میتوانند خانمها را در گرفتن ADVO کمک کنند. آنها را طرح های کمک به خانمهایی که خشونت خانوادگی دیده اند جهت مراجعه به دادگاه یا (Womens Domestic Violence Court Assistance Scheme: DVWCAS) میگویند. حمایت کننده، در مورد طرح کمک جهت مراجعه به دادگاه موارد زیر را اجراء خواهد کرد:

- در مورد ADVO و توقف خشونت خانوادگی توضیح میدهد
 - به شما میگوید که در دادگاه چه خواهد شد
 - برای پشتیبانی از شما، همراهتان به دادگاه میرود.
 - سایر موسساتی را که میتوانند کمک کنند به اطلاع شما میرساند.
 - اگر وکیل ندارید، حمایت کننده میتواند ترتیب وکیل برای شما بدهد.
- وکیل ممکن است:
- شما را در مورد درخواست حکم قانونی راهنمایی کند
 - به دادگاه رفته بتما ندگی شما عمل کند.

برای اطلاع بیشتر به نزد یکترین طرح کمک به خانمهایی که خشونت خانوادگی دیده اند جهت مراجعه به دادگاه، مراجعه نمایید. شماره تلفنهای تماس در پشت این بروشور ذکر شده است.

۱

یا نزد ثبات دادگاه بروید و یا به او تلفن کنید

۲

به طرح کمک به خانمهایی که خشونت خانوادگی دیده اند جهت مراجعه به دادگاه، رجوع کنید

۳

به پلیس شخصا مراجعه و یا تلفن کنید

ممکن است پابسی برای حفظ شما حکم موقت تلفن صادر کند.

چه کسی میتواند شما را ارجاع کند به

چه کسی میتواند شما را ارجاع کند به

حضور در دادگاه [جلسه رسیدگی به پیشرفت وضع پرونده قبل از دادگاه]

کمک در دادگاه، اطلاعات و محل امن برای نشستن در دادگاه ارائه میکند. در بعضی از دادگاهها طرح کمک در دادگاه ترتیب حضور وکیل را نیز میدهد تا بنماینده شما عمل کند. در جلسه رسیدگی به پیشرفت وضع پرونده قبل از دادگاه، از شما خواسته خواهد شد تا شرایطی را برای حفاظت خود در مقابل شخصی که نسبت به شما خشونت داشته (شخص متهم) انتخاب کنید.

متهم با ADVO موافقت میکند.

متهم با ADVO موافقت نمیکند

متهم در دادگاه حاضر نمیشود

متهم از دادگاه تقاضای تعطیل موقت دادگاه را مینکند تا بتواند کسب راهنمایی قانونی بنماید.

حکم بازداشت بخاطر خشونت خانوادگی صادر میشود

شما میتوانید تا موعد محاکمه، جهت حفظ خود تقاضای صدور حکم موقت بنمائید.

حکم نهائی که آنرا "حکم غیابی" میگویند در غیاب "متهم" صادر میگردد

ممکن است دادگاه برای رسیدگی به وضع پرونده به روز دیگری موکول شود.

شما میتوانید تا موعد دادگاه بعدی، جهت حفظ خود تقاضای صدور حکم موقت بنمائید

محاکمه

دادرسی برای صدور حکم، دلایل و شواهد را میشنود و بر اساس اینکه شما نگران امنیت خویش هستید و یا اینکه این نگرانی موجه است یا نه تصمیم میگیرد. اگر حکم اعطا نشد، میتوانید در ظرف ۲۸ روز تقاضای فرجام کنید.

فراموش نکنید که در بازه پرداخت خسارت به صدمه دیده سؤال کنید.

